

EN 1918, UNA TERRIBLE ENFERMEDAD TOMÓ POR ASALTO AL MUNDO ENTERO. FUE LA EPIDEMIA MÁS MORTAL DE LA HISTORIA MODERNA. DICHA ENFERMEDAD SE LLAMABA INFLUENZA, PERO NO ERA UNA GRIPE COMÚN Y CORRIENTE...

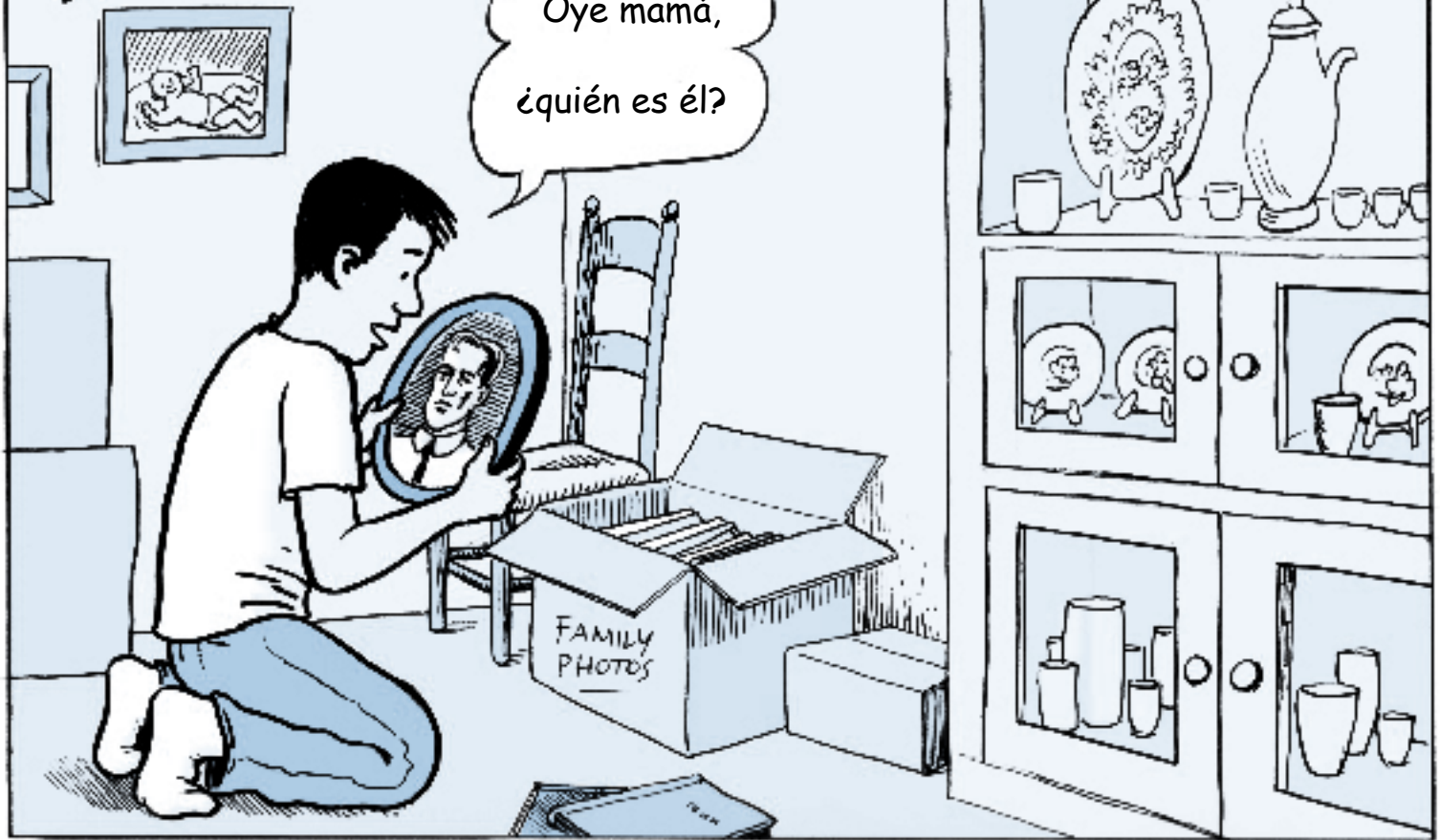
Una gripe fuera de lo común



TAMBIÉN EN ESTA EDICIÓN: CÓMO PREPARARSE PARA LA AMENAZA ACTUAL DE UNA PANDEMIA.

NO ORDINARY FLU

Oye mamá,
¿quién es él?



Es tu tío abuelo
Arturo.

Murió en la pandemia
de la influenza
española.

Dicen que casi le rompió el
corazón a la bisabuela María.

Pero parecía tan joven.
¿Qué ocurrió?



En el otoño de 1918, parecía que estaba terminando la primera guerra mundial...



Pero pronto, la vida cambiaría drásticamente.



En cuestión de semanas, la influenza había llegado y tu bisabuela fue la primera en enfermarse.



Está delirando. Yo cuidaré de ella. Arturo, ocupa mi lugar en la tienda.

De un día para el otro, su mundo había cambiado.



Cuando su madre cayó enferma, Arturo cuidó de ella y de María.



Arturo, no tenemos ninguna enfermera disponible. Muchos de nuestros doctores y enfermeras están enfermos, y hay demasiadas personas enfermas.



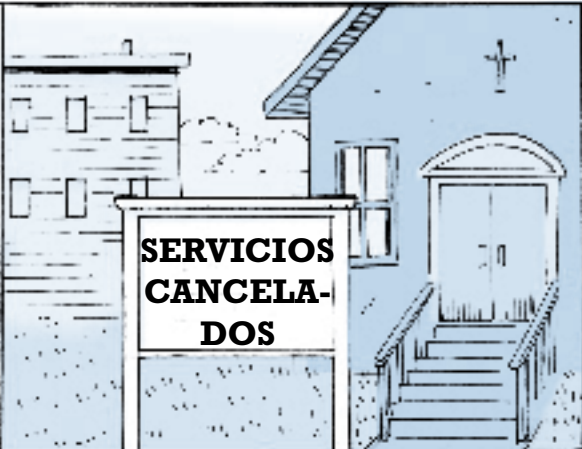
Las cosas no estaban mucho mejor en la tienda.



Toda la ciudad estaba sufriendo.



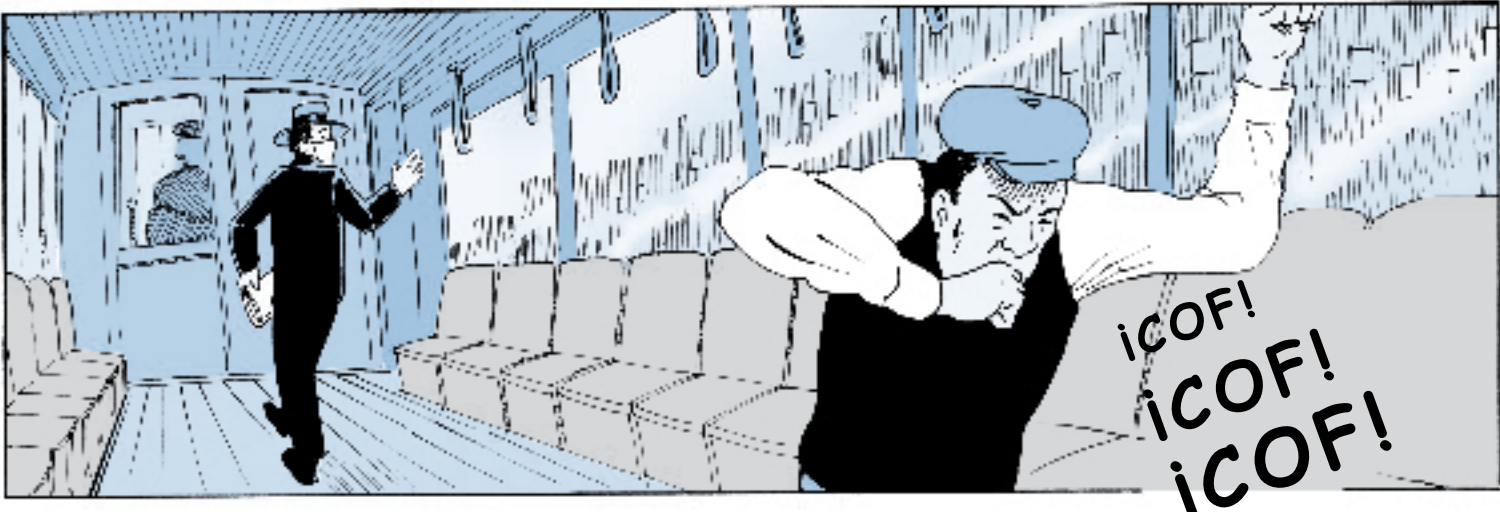
Afortunadamente, María y su madre comenzaron a mejorar luego de algunas semanas.



Pero la familia no estaba a salvo de la gripe, aún.



Arturo se enfermó de golpe.

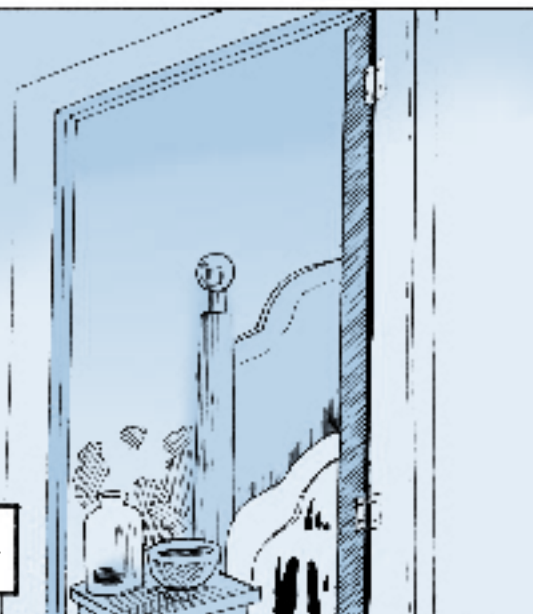


Como muchos otros jóvenes adultos, Arturo se enfermó de gravedad con mucha rapidez.



Murió al

día siguiente.



Fue duro para todos.

Lo siento, señora. Ya no tenemos ataúdes.



No podemos realizar funerales o reuniones de ningún tipo en las que las personas puedan contagiarse con la influenza.



Fue especialmente difícil para María.



Muchos murieron. 50 millones de personas en todo el mundo murieron en la pandemia, 675.000 en los Estados Unidos.



Aunque son cifras devastadoras, la amplia mayoría sobrevivió.

María, tu bisabuela, fue una sobreviviente.

"Todos somos descendientes de los sobrevivientes de la pandemia de 1918".



Pero la amenaza de una pandemia de influenza no ha desaparecido.

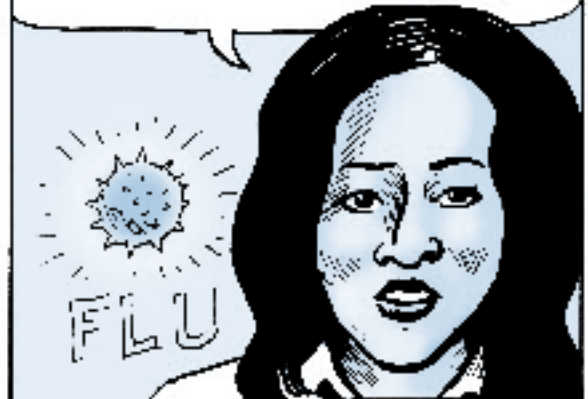
MÁS ADELANTE:



¡Oye, mamá!

"...expertos en salud temen que un nuevo virus de la gripe pueda desatar una pandemia..."

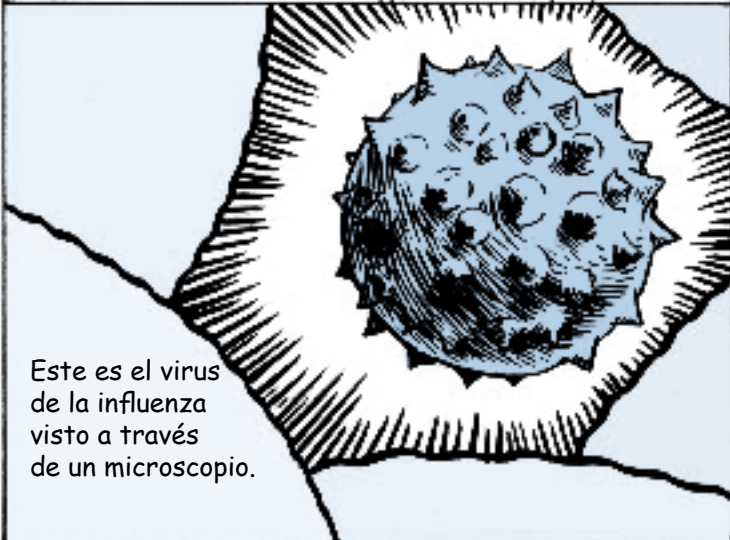
"La gripe pandémica es diferente de la gripe que nos afecta cada invierno.



Es causada por un nuevo virus con el que el cuerpo humano jamás se ha enfrentado".



Nuestros cuerpos tendrán problemas para combatir un nuevo virus de la gripe.

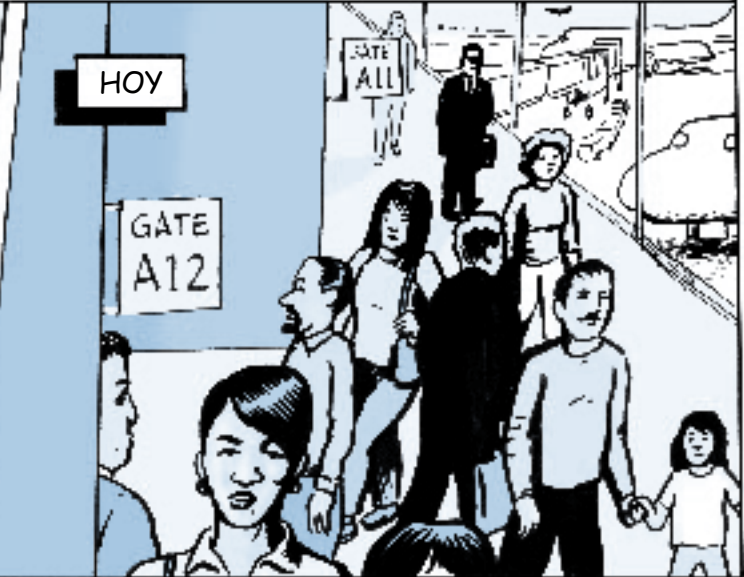
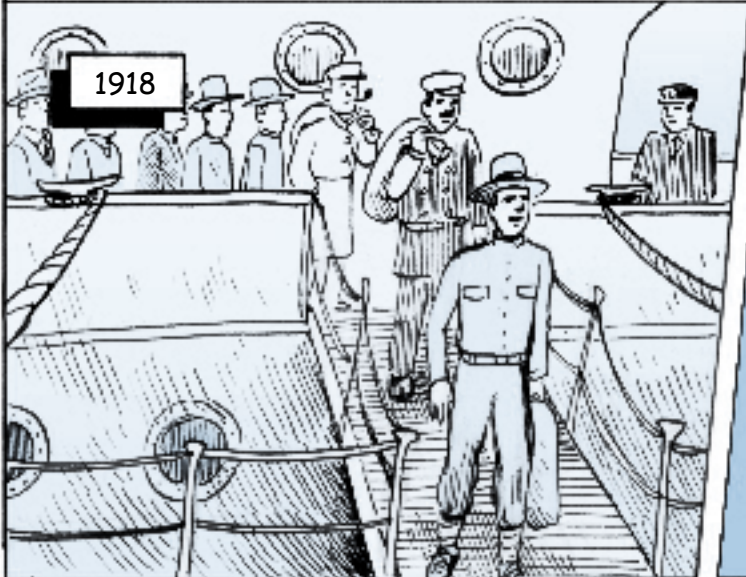


Este es el virus de la influenza visto a través de un microscopio.

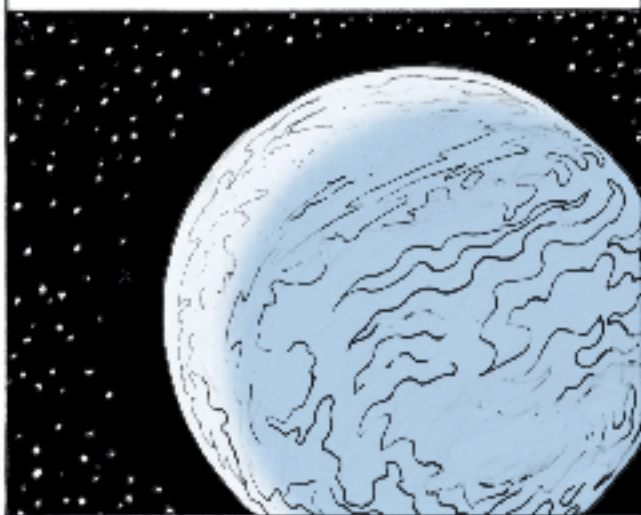
A diferencia de la gripe que nos afecta cada invierno, no existe una vacuna para la gripe pandémica en este momento.



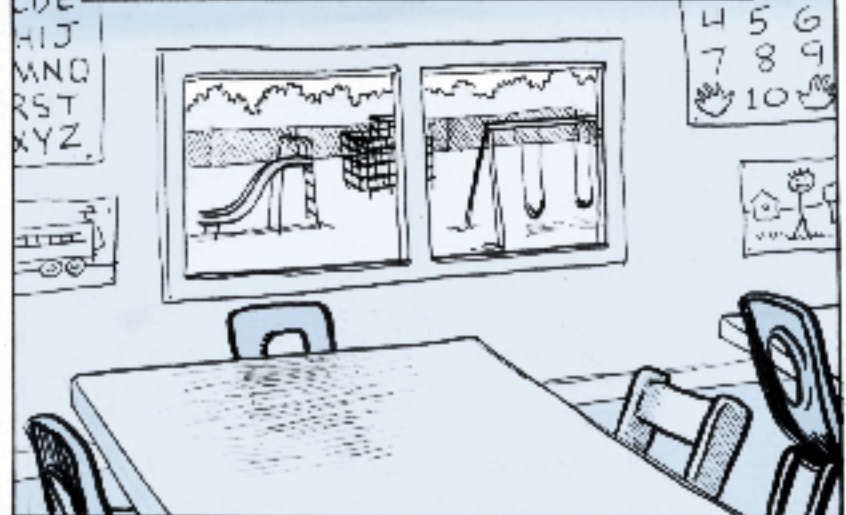
Un virus pandémico se transmitiría rápidamente a través del contacto entre personas.



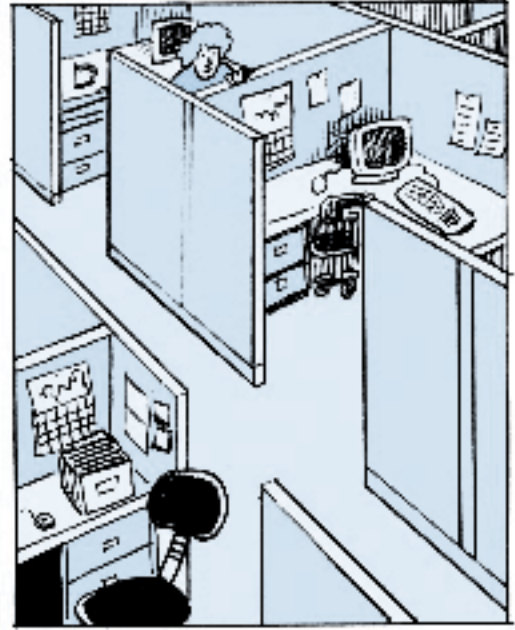
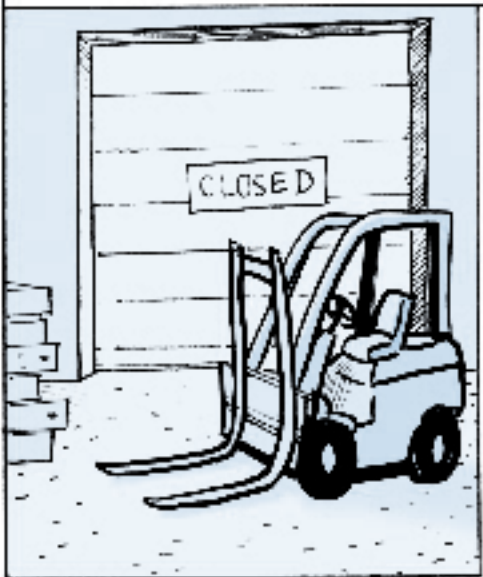
La gripe pandémica se propagará a cada rincón del mundo. La vida cotidiana cambiará en todos lados.



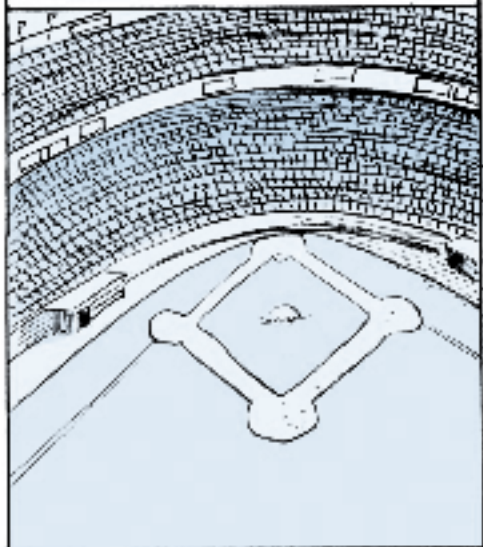
Para disminuir la propagación de la enfermedad, es probable que cierren las escuelas y guarderías.



Muchas personas no podrán trabajar.



Puede que se cancelen los eventos públicos.



Podría ser difícil obtener atención médica.



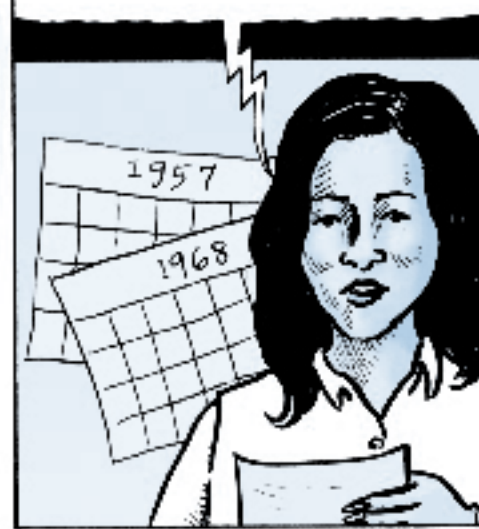
El Dr. Van también está enfermo. No sé cómo vamos a poder seguir atendiendo a los pacientes.



Pero a la mayoría de los pacientes con gripe se les puede cuidar en el hogar.



Puede que no sea tan grave como en 1918. Ocurrieron otras dos pandemias menos severas de gripe en 1957 y 1968.



Pero aún si no es grave, debemos estar preparados.



Prepárese para quedarse en su casa durante al menos una semana*.



* Como mínimo, ya que una pandemia puede durar de semanas a meses.

Almacene insumos médicos y de salud.



Decida quién cuidará a los niños si cierran las escuelas.



Planifique cómo trabajará desde su hogar, si fuera posible.



Prepárese para ayudar a sus vecinos durante una pandemia.



Detenga a los gérmenes de la gripe. Éstos se propagan cuando la gente tose y estornuda.



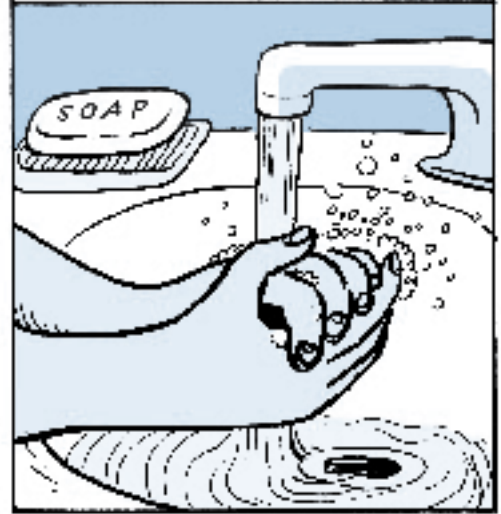
O cuando las manos que tienen gérmenes de la gripe...



pasan esos gérmenes a otros objetos.



Lavar frecuentemente sus manos es la mejor protección.



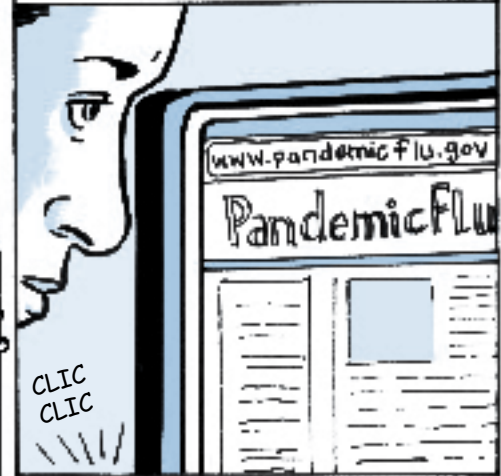
Use un desinfectante a base de alcohol para manos si no tiene agua y jabón.



Evite propagar los gérmenes de la gripe cubriéndose la boca cuando tosa o estornude.



Obtenga más información acerca de la gripe pandémica a través de su departamento de salud o en este sitio web.



Nadie sabe cuándo se desatará la próxima pandemia, ¿verdad?



Correcto. Pero si nos preparamos ahora, podremos superar la pandemia de mejor manera cuando llegue.



La mayoría de la gente sobrevivirá incluso a una pandemia importante, como tu bisabuela María.



